

~~TOP SECRET~~



USSR

Ref. No.: 3/NBF/T2023

Issued : 15/3/1973

Copy No.: 501

INFORMATION THROUGH ROGEN FROM AN ASSISTANT OF COLLEAGUE N  
(1944)

From: STOCKHOLM

To: MOSCOW

No.: 198 /

18th January 1944

[2-part message complete]

[Part I] To [Name AJ][i].

From an assistant of colleague N[ii] through ROGEN[iii].

[60 groups unrecoverable]

70° 22' 7" longitude 31° 07' [4 groups unrecovered] guns.

On the mainland in the SMELROR[SMELROS] area latitude 70° 23' 4" longitude 31° 02' 3" a medium battery.

In the northern part of the island of VARDÖ[VARDE] in the SKAGODDEN[SKAGUDDEN] [D% area] latitude 70° 24' 3" longitude 31° 04' 7" two medium guns.

DISTRIBUTION:

[Continued overleaf]

~~TOP SECRET~~

- 2 -

3/NBF/T2023

In the western part of the island of REINOYA[REJNEJ] latitude  $70^{\circ} 23' 5''$  longitude  $31^{\circ} 07' 5''$  an AA battery.

- [Part II] 2. The co-ordinates of the area where there is danger from mines in [9 groups unrecovered] indicated previously
- [55 groups unrecoverable]
- latitude  $70^{\circ} 28' 7''$  longitude  $25^{\circ} 22' 2''$
- [95 groups unrecovered]
- [46 groups unrecoverable]
- No. 29 [Name AO][iv]

- Comments: [i] Name AJ: Equivalent to Name No. 42, i.e. possibly Captain (1st Rank) M A VORONTSOV.
- [ii] N: ✓ Unidentified cover designation. Probably indicates that source was in the Norwegian Naval Attaché's office. For other occurrences of "colleague N" see STOCKHOLM's Nos. 1514 of 13th May 1943 (3/NBF/T1710) and 2273 of 7th July 1943 (3/NBF/T1359); also, for "colleague P" (possibly Polish Service Attaché) see STOCKHOLM's No. 617 of 22nd February 1943 (3/NBF/T1541).
- [iii] ROGEN: ✓ Unidentified. Also occurs in STOCKHOLM's No. 194 of 18th January 1944 (3/NBF/T2022).
- [iv] Name AO: ✓ Possibly equivalent to Name No. 59, i.e. probably Captain Aleksej TARADIN, Soviet Naval Attaché in STOCKHOLM.

\* Later thinking

- N almost certainly = (the) Norwegian
- colleague = opposite number / different nationality
- so "colleague N" = Norwegian NA, ie HENRIKSEN
- so "associate of colleague N" = prob. Norse BNA, ie LEIDITS

35

3/NBF/T2023

VE

